Anerkennung früherer Leistungen

Die Beantragung und Begutachtung der Anerkennung Ihrer bisher erbrachten Leistungen erfolgen in fünf aufeinander folgenden Schritten:

Schritt 1: Bereiten Sie Ihre Unterlagen vor:

- Füllen Sie **Formular 1** aus.
- Tragen Sie in die Anlage zu Formular 1 jene früheren Leistungen ein, die Sie anerkennen lassen wollen.
- Legen Sie Nachweise für die erbrachten Leistungen bei. Ein Nachweis über eine erbrachte
 Leistung kann entweder durch einen vom Dozenten ausgestellten Schein (inkl.
 Institutsstempel) oder durch eine offizielle Bescheinigung des Prüfungssekretariats
 (Notenspiegel, Transcript of Records o.ä.) erfolgen.
 Sortieren Sie die Nachweise entsprechend Ihrer Reihenfolge der Auflistung in der Anlage
 zum Formular 1!

Schritt 2: Wenden Sie sich an die zuständige Fachvertretung.

- Vor Ihrem Gespräch mit der zuständigen Fachvertretung empfehlen wir Ihnen, sich mit der Prüfungsordnung Ihres Zielstudienganges auseinanderzusetzen. Hierbei haben Sie bitte mögliche Zuordnungen für Ihre erbrachten Leistungen im Blick.
- Wer für Ihr Fach zuständig ist, erfahren Sie unter: https://plaz.uni-paderborn.de/fileadmin/plaz/Anerkennungsverfahren/Liste der FachvertreterInnen.pdf
- Bringen Sie zum Termin mit der Fachvertretung alle im ersten Schritt zusammengestellten
 Unterlagen inkl. der Formulare 1–3 und der Anlage zu Formular 1mit.
- Zusammen mit Ihnen füllt die Fachvertretung das **Formular 2** aus.

Schritt 3: Reichen Sie die Formulare 1 bis 3 inklusive der Anlage zu Formular 1 im PLAZ ein, das diese an den Gemeinsamen Prüfungsausschuss für die Lehramtsstudiengänge Bachelor/Master weiterreicht:

- per Post an die Universität Paderborn, PLAZ, Kennwort "Anerkennung", Warburger Str. 100, 33098 Paderborn oder
- Service-Büro des PLAZ (W3.206) innerhalb der Öffnungszeiten.

Nachdem der Gemeinsame Prüfungsausschuss für Lehramtsstudiengänge über die Anerkennung entschieden hat, erhalten Sie eine Anerkennungsentscheidung inklusive einer Entscheidung über die Einstufung in das Fachsemester.

Diese können Sie sich beim Service-Büro des PLAZ innerhalb der Öffnungszeiten abholen. Die Bearbeitung des Antrags nimmt mindestens **eine Woche** (in der Regel zwei bis drei Wochen) in Anspruch.

- Schritt 4: Reichen Sie die **Entscheidung über die Einstufung in das Fachsemester** beim Studierendensekretariat ein.
- Schritt 5: Nach erfolgter Immatrikulation bzw. nach erfolgtem Wechsel reichen Sie die Formulare 1 bis 3 inklusive der Anlage zu Formular 1 beim Zentralen Prüfungssekretariat ein, welches die entsprechenden Eintragungen in PAUL vornimmt.

<u>Falls Sie für einzelne Leistungen noch keinen offiziellen Nachweis haben</u> und Sie für die Immatrikulation eine Einstufungsentscheidung in ein Fachsemester benötigen, beachten Sie Folgendes:

- Bevor Sie sich mit der zuständigen Fachvertretung in Verbindung setzen, markieren Sie in der Anlage zu Formular 1 deutlich, für welche Leistungen noch kein offizieller Nachweis vorliegt.
- Für diese Leistungen kann die Fachvertretung die Anerkennung unter dem Vorbehalt des Bestehens der jeweiligen Leistung empfehlen.

- Reichen Sie die Formulare 1 bis 3 inklusive der Anlage zu Formular 1 im PLAZ ein, das diese an den Gemeinsamen Prüfungsausschuss für die Lehramtsstudiengänge Bachelor/Master weiterreicht.
 - Auf Grundlage der Leistungen, für die ein offizieller Nachweis vorliegt, trifft der Gemeinsame Prüfungsausschuss für Lehramtsstudiengänge eine Einstufungsentscheidung in ein Fachsemester, die beim Studierendensekretariat eingereicht werden kann. Diese können Sie sich beim Service-Büro des PLAZ innerhalb der Öffnungszeiten abholen.
- Sobald Sie für die noch nicht nachgewiesenen (von der Fachvertretung unter Vorbehalt zur Anerkennung vorgeschlagenen) Leistungen einen offiziellen Nachweis haben, legen Sie diesen im Servicebüro des PLAZ vor. Das PLAZ reicht dann den kompletten Antrag zur Anerkennung früherer Leistungen an den Gemeinsamen Prüfungsausschuss für die Lehramtsstudiengänge weiter.
 - Nachdem der Gemeinsame Prüfungsausschuss für Lehramtsstudiengänge über die Anerkennung entschieden hat, erhalten Sie eine Anerkennungsentscheidung. Diese können Sie sich beim Service-Büro des PLAZ innerhalb der Öffnungszeiten abholen.

Wichtige Hinweise:

- In einen Lehramtsstudiengang kann keine Einschreibung in ein Fach (Unterrichtsfach / Lernbereich/berufliche Fachrichtung bzw. Bildungswissenschaften) erfolgen, das in einem Lehramtsstudiengang (Bachelor/ Master/ Staatsexamen) derselben Schulform endgültig nicht bestanden wurde.
- Leistungen, die für ein Erweiterungsstudium anerkannt werden, gelten ausschließlich für dieses Erweiterungsstudium. Wenn ein Fach, das als Erweiterungsstudium zum Lehramt BK studiert wird, durch Wechsel zum Fach im Lehramtsstudium BK gemacht wird, können die anerkannten Leistungen in der Regel aus Gründen der LZV-Konformität nicht überführt werden.

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an beratung@plaz.upb.de.

Formular 1

Antrag auf Anerkennung von Leistungen für den Bachelorstudiengang Lehramt an Berufskollegs (BK) für das Unterrichtsfach Französisch (Einschreibung ab WiSe 2016/17)

Das Unterrichtsfach wi	rd im Rahmen								
des Lehramtsstudiums BK (Bachelor)									
☐ eines Erweiter	☐ eines Erweiterungsstudiums zum Lehramt BK (Bachelor)								
studiert.									
		☐ weiblich ☐ divers							
(Nachname, Vorname)	(0	Geschlecht)	(Matrikelnummer)						
(Straße Hausnummer)	(1	PLZ Wohnort)							
(GebDatum)	(Tel. mit Vorwahl)		(E-Mail-Adresse – bitte deutlich schreiben)						
Aus folgenden bishe Studienort(e) (Hochschule)	rigen Studienzeiten sollen Studiengang	Leistungen anerka Fächer	nnt werden: Studienzeiten (von bis)						
	_		erkennung beantragt wird, ge zu Formular 1 nach bestem						
(Ort)	(Datum)	(Unterschri	ft)						

(Nachname, Vorname)	(Matrikelnummer oder Adresse)

Anlage zu Formular 1

Anlage zum Antrag auf Anerkennung von Leistungen

füllen durch Student*in						tretung
		Frühere Leistungen, die anerkannt werden sollen				
Hochschule	Veran- staltungs- art ¹	Titel des Moduls/ der Veranstaltung	Form der Studienleist- ung²/+Note	Form der Prüfungsleist- ung³/+Note⁴	Nachweis der Leistung (Unterschrift Fachvertretung ⁵)	Nr. für di tabellarisc Übersicht
					O liegt vor O wird nachgereicht	
					Unterschrift:	
					O liegt vor O wird nachgereicht	
					Unterschrift:	

Seite 2 von 8

¹ Tragen Sie hier die Art der besuchten Veranstaltung ein. Als Abkürzungen könnten verwendet werden V = Vorlesung, S = Seminar, OS = Oberseminar, Ü = Übung, PS = Proseminar, HS = Hauptseminar, P = Praktikum, SPS = Schulpraktische Studien, BV = Basisveranstaltung, AV = Aufbauveranstaltung, VV = Vertiefungsveranstaltung.

² Studienleistungen (SL) können beispielsweise Referate, Portfolios, Tests etc. sein.

³ Prüfungsleistungen (PL) können beispielsweise Klausuren, schriftliche Hausarbeiten, mündliche Prüfungen etc. sein. Ist bei der Prüfungsleistung keine Note vorhanden, wird sie als bestanden anerkannt. Damit geht diese Leistung nicht in die Berechnung der Gesamtnote ein. Sollten Sie dies nicht wünschen, sollten Sie keine Anerkennung der Prüfungsleistung beantragen.

⁴ Bei nicht vergleichbaren Notensystemen und fehlenden speziellen Abkommen zwischen Fakultäten oder Hochschulen und fehlenden Vorgaben des ECTS der Europäischen Union wird die Prüfungsleistung als "bestanden" anerkannt. Die Prüfungsleistung geht damit nicht in die Berechnung der Gesamtnote ein.

⁵ Kennzeichnen Sie als Fachvertretung hier, ob der*die Studierende die erbrachte Leistung durch ein offizielles Dokument (Schein, Notenspiegel oder Transcript of Records) nachgewiesen hat.

⁶ In diese Spalte trägt die Fachvertretung ein, in welcher Zeile der tabellarischen Übersicht (Formular 2, lfd. Nr.) die Leistung anerkannt werden soll.

(Nachname, Vorname)		(Matrikelnummer oder Adresse)	(Matrikelnummer oder Adresse)					
		Frühere Leistungen, die anerkannt werden sollen						
Hochschule	Veran- staltungsart	Titel des Moduls / der Veranstaltung	Form der Studienleist- ung/+Note	Form der Prüfungsleist- ung/+Note	Nachweis der Leistung (Unterschrift Fachvertretung)	Nr. für die tabellarische Übersicht		
					O liegt vor O wird nachgereicht Unterschrift:			
					O liegt vor O wird nachgereicht Unterschrift:			
					O liegt vor O wird nachgereicht Unterschrift:			
					O liegt vor O wird nachgereicht Unterschrift:			
					O liegt vor O wird nachgereicht Unterschrift:			

(Nachname, Vorname)	(Matrikelnummer oder Adresse)

Formular 2

Tabellarische Übersicht über die erbrachten Leistungen und die Anerkennungsempfehlung

Aufstellung der erbrachten Leistungen, deren Anerkennung auf das Bachelorstudium **Lehramt an Berufskollegs** mit dem Unterrichtsfach **Französisch** beantragt wird.

				auszufüllen durch Fachvertr	etung		auszufüllen durch Prüfungs- ausschuss
Lfd. Nr. ⁷	Modulnr. / Kursnr.	Module/ Kurse/ Prüfungsleistungen	LP ⁸	Qualifizierte Teilnahme	PL + Note ⁹	Anerkennungsempfehlung (Unterschrift Fachvertretung ¹⁰)	Anerkennungs- empfehlung wird stattgegeben
		Nachweis von Französischkenntnissen ¹¹					
1	1 Prüfungsleistung: Bestehen des Sprachdiagnostiktests mit Niveau mind. B1 oder Sprachtest auf Niveau DELF			O ja O nein	-		O ja O nein
	M.137.8010	Basismodul Kultur-/Landeswissenschaft Französisch	9				
2	K.137.80101	Einführungsveranstaltung Kultur-/Landeswissenschaft Französ	isch	O ja O nein	-		O ja O nein
3	K.137.80102	K.137.80102 Basisveranstaltung Kultur-/Landeswissenschaft Französisch		O ja O nein	-		O ja O nein
4	Modulabschlussprüfung: Schriftl. Hausarbeit (ca. 40.000 Zeichen), Klausur (90- 120 Min.) oder mündl. Prüfung (ca. 30 Min.) im Anschluss an die Basisveranstaltung				O ja, Note: O nein		O ja O nein

 $^{^{7}}$ Diese Nummer dient in der Anlage zu Formular 1 zur Zuordnung der erbrachten Leistungen.

⁸ LP = Leistungspunkt

⁹ PL = Prüfungsleistung. Ist bei der Prüfungsleistung keine Note vorhanden, wird sie als bestanden anerkannt. Damit geht diese Leistung nicht in die Berechnung der Gesamtnote ein. Sollte der*die Student*in dies nicht wünschen, sollte keine Anerkennung beantragt werden.

¹⁰ Empfehlen Sie als Fachvertretung die Anerkennung, zeichnen Sie mit Ihrer Unterschrift gegen. Aufeinanderfolgende Zeilen ohne Leerzeile können mit einer Klammer zusammengefasst werden. Soll für den jeweiligen Kurs oder die Prüfungsleistung keine Anerkennung erfolgen, streichen Sie den entsprechenden Bereich bitte durch.

 $^{^{11}}$ Voraussetzung für Studium; maximal zweimalige Wiederholung des Diagnostiktests.

(Nachname, Vorname) (Matrikelnummer oder Adresse)							
Lfd. Nr.	Modul-Nr.	Module/ Kurse/ Prüfungsleistungen	LP	Qualifizierte Teilnahme	PL + Note	Anerkennungsempfeh- lung (Unterschrift Fachvertretung)	Anerkennungs- empfehlung wird stattgegeben
	M.137.8020	Basismodul Sprachwissenschaft Französisch	9				
5	K.137.80201	Einführungsveranstaltung Sprachwissenschaft Französisch		O ja O nein	-		O ja O nein
6	K.137.80202	Basisveranstaltung Sprachwissenschaft Französisch		O ja O nein	-		O ja O nein
7	Modulabschlussprüfung: Schriftl. Hausarbeit (ca. 40.000 Zeichen), Klausur (90- 120 Min.) oder mündl. Prüfung (ca. 30 Min.) im Anschluss an die Basisveranstaltung				O ja, Note: O nein		O ja O nein
					·	•	
	M.137.8030	Basismodul Literaturwissenschaft Französisch	9				
8	K.137.80301	Einführungsveranstaltung Literaturwissenschaft Französisch		O ja O nein	-		O ja O nein
9	K.137.80302	Basisveranstaltung Literaturwissenschaft Französisch		O ja O nein	-		O ja O nein
10	Modulabschlussprüfung: Schriftl. Hausarbeit (ca. 40.000 Zeichen), Klausur (90- 120 Min.) oder mündl. Prüfung (ca. 30 Min.) im Anschluss an die Basisveranstaltung				O ja, Note: O nein		O ja O nein
	M.137.8040	Basismodul Sprachpraxis und Fachdidaktik Französisch	12				
11	K.137.80401	Übung Grammaire 1		O ja O nein	O ja, Note: O nein	:	ja O ja nein O nein
12	K.137.80402	.137.80402 Übung Expression écrite et orale 1		O ja O nein	O ja, Note: O nein		ja O ja nein O nein
13	K.137.80403	K.137.80403 Übung Traductionfrancais-allemand		O ja O nein	O ja, Note: O nein	i I	ja O ja nein O nein
14	K.137.80404	37.80404 Einführungsveranstaltung Fachdidaktik Französisch		O ja O nein	O ja, Note: O nein		ja O ja nein O nein
15	.5 Modulnote: Arithm. Mittel der Modulteilprüfungen				O ja, Note: O nein		ja nein

(Nach	nname, Vorname	(N	1atrikelnum	nmer oder Adresse)			
Lfd. Nr.	Modul-Nr.	Module/ Kurse/ Prüfungsleistungen	LP	Qualifizierte Teilnahme	PL + Note	Anerkennungsempfeh- lung (Unterschrift Fachvertretung)	Anerkennungs- empfehlung wird stattgegeben
	M.137.8050	Aufbaumodul Fachwissenschaft Französisch	12				
16	K.137.80501	Aufbauveranstaltung Literaturwissenschaft Französisch		O ja O nein	O ja, Note: O nein	i .	O ja O nein
17	K.137.80502	02 Aufbauveranstaltung Sprachwissenschaft Französisch		O ja O nein	O ja, Note: O nein		O ja O nein
18	8 Modulnote: Arithm. Mittel der Modulteilprüfung (Klausur (90-120 Min.) oder Hausarbeit (ca. 40.000 Zeichen) oder mündl. Prüfung (ca. 30 Min.)) 12				O ja, Note: O nein		O ja O nein
	M.137.8060	Aufbaumodul Fachwissenschaft und Fachdidaktik Französisch	9				
19	K.137.80601	Aufbauveranstaltung Kultur-/Landeswissenschaft Französisch		O ja, Note: O nein	-		O ja O nein
20	K.137.80602	Aufbauveranstaltung Fachdidaktik Französisich		O ja, Note: O nein	-		O ja O nein
21	Modulabschlussprüfung: Klausur (90-120 Min.), Hausarbeit (ca. 40.000			O ja, Note: O nein		O ja O nein	

¹² Alle Modulteilprüfungen müssen bestanden sein.Seite 6 von 8Version vom 18.05.2021

(Nachname, Vorname)				mer oder Adresse)			
Lfd. Nr.	Modul-Nr.	Module/ Kurse/ Prüfungsleistungen	LP	Qualifizierte Teilnahme	PL + Note	Anerkennungsempfeh- lung (Unterschrift Fachvertretung)	Anerkennungs- empfehlung wird stattgegeben
	M.137.8070	Aufbaumodul Sprachpraxis Französisch	12				
22	K.137.80701	Übung Traduction allemand-francais 1	<u>-</u>	O ja O nein	-		O ja O nein
23	K.137.80702			O ja O nein	-		O ja O nein
24	K.137.80703			O ja O nein	-		O ja O nein
25	Modulabschlussprüfung: Klausur (90-120 Min.) im Anschluss an die Übung "Traduction allemand-français 1"				O ja, Note: O nein		O ja O nein
ch empfehle, die Anerkennungsentscheidung für das Unterrichtsfach Französisch gemäß der obigen Empfehlung zu treffen. Liegt noch kein Nachweis der erbrachten eistung vor, so steht die Anerkennungsempfehlung unter dem Vorbehalt des Erbringens oder Bestehens der jeweiligen Leistung.							
(Datu	m)	(Unterschrift Fachvertretung)			(Siegel)		

(Nachr	name, Vorname)		(Matrikelnummer oder Ac	dresse)
Forr	mular 3			
Lehra	mtsstudiengänge l	lung des Gemeinsa Bachelor/Master nerkennungsempfe		
Bachel Allgem vom 22 Gemei	orstudiengang Lehram neinen Bestimmungen 2. Juli 2016, zuletzt geä nsamen Prüfungsausso	der Prüfungsordnung f indert durch die Satzur chusses für die Lehram) für das Fach Französ i ür den Bachelorstudie ng vom 22. Oktober 20 tsstudiengänge Bachel	tungen für den isch hin werden gemäß § 13 der ngang Lehramt an Berufskollegs 20, nach Entscheidung des or/Master Leistungen gemäß den annt bzw. nicht anerkannt.
	_	entscheidung impliziert eidung vom		laufhebung der
	_	entscheidung gilt aussc en eines Erweiterungs		um des Unterrichtsfaches t BK.
	Diese Anerkennungs nicht (mehr) studiert		hließlich, falls das Facl	h
(Datu	um)	(Vorsitzende*r Prüfungsa	usschuss)	(Siegel)

Seite 8 von 8 Formular 3